

## چکیده

دکتر علی حسن سهراب نژاد<sup>۱</sup>  
روح الله یوسفی<sup>۲</sup>

یکی از مثنوی‌های کوتاه سنایی غرنوی، که کمتر مورد توجه قرار گرفته و صحّت انتساب آن به وی نیز مسلم است، «تحريمہ القلم» است که شاعر در آن به ستایش قلم می-پردازد. قلم در ادبیات فارسی همواره از جایگاه والایی برخوردار بوده است و شاعران و نویسنده‌گان به ستایش آن پرداخته‌اند. در ادبیات عرفانی ما از قلم با تعابیر گوناگونی چون نخستین آفریده، جوهر، عقل، ملک، نور و... یاد شده است. به نظر عرفانی نخستین آفریده همان انسان کامل است که باید پس از قوس نزولی در مراتب آفرینش، قوس صعودی را تا رسیدن به مرحله کمال بپیماید. در این مقاله با تبیین این مسئله با استناد به برخی متون عرفانی و به ویژه کتاب انسان کامل عزیز الدین نسفی، بیان شده است که قلم در مثنوی تحريمہ القلم، با تأویلی می‌تواند انسان کامل باشد و در واقع سنایی به نوعی کامل‌ترین آفریده را ستایش کرده است. گویا هدف سنایی از ستایش قلم (انسان کامل) توسل به آن برای مبارزه با ظاهرسازی و سالوس‌ورزی زمانه و یافتن راهی برای رسیدن به کمال است. بر این اساس، قلم به بیان مراحلی از سلوک می‌پردازد و از این جهت این مثنوی، رساله‌ای کوچک در سیر و سلوک به شمار می‌آید. ما در این مقاله، نصائح قلم را در چهار عنوان: دعوت به پشمیمانی، دعوت به پرهیز از ظاهرسازی و سالوس‌ورزی، دعوت به تلاش و مجاهدت و دعوت به صداقت دسته بندی کردیم.

**کلیدواژه‌ها:** سنایی، تحريمہ القلم، قلم، عقل، انسان کامل.

۱- استادیار گروه زبان و ادبیات فارسی دانشگاه پیام نور ایلام (نویسنده مسؤول)

۲- دانشجوی کارشناسی ارشد زبان و ادبیات فارسی دانشگاه ایلام

## مقدمه

سنایی، شاعر و عارف شریعتمدار قرن ششم هجری، در ادب فارسی پایگاه ویژه‌ای کسب کرده است. پیش از سنایی، در باب عرفان و تصوّف کتاب‌های مثوری تأثیف و تدوین شده، که شعر فارسی از آن‌ها بی‌نصیب مانده بود. سنایی جوان، مجلدانه به خواندن آثار صوفیه می‌پردازد و کتبی چون *کشف المحبوب*، رساله *قشیریه* و *شرح تعرّف کلاباذی* را مطالعه می‌کند. هنر او در شاعری و آشنایی او با عرفان، زمینه‌ای برای ورود عرفان به شعر فارسی می‌گردد. اگر این سخن را پذیریم که: «همیشه توفیق از آن شاعرانی است که حال و هوای تازه‌ای را وارد یکی از ساخت‌ها و صورت‌های شعری می‌کنند، یا خود به ایجاد ساخت و صورتی می‌پردازنند» (شفیعی کدکنی، ۱۳۸۲: ۲۱)، در زمینه ساخت و صورت‌های شعری، سنایی، حال و هوای تازه‌ای را در قالب قصیده وارد کرده است.

شفیعی کدکنی برای سنایی سه ساحت وجودی قائل است: یکی قطب تاریک وجود او که در آن سنایی یک شاعر مذاّح و هجاگوی است؛ دیگر قطب روشن که شاعری قلندر محسوب می‌شود. در میان این دو قطب تاریک و روشن، یک مدار پهناور خاکستری یا نیمه روشن و نیمه تاریک وجود دارد که در این بخش، سنایی ناقد جامعه و اندرزگوی اخلاقی است و البته ارزش این بخش کمتر از مدار روشن شعر او نیست (همان: ۳۵-۴۲).

یکی از مثنوی‌های کوتاه سنایی، «تحریمه القلم» است که مثنوی بسیار کوتاهی است در حدود صد و سه بیت در وزن و بحر حدیقه، خطاب به قلم که شاعر پس از آن مسائل عرفانی دقیقی را بازگو می‌کند. با توضیحات یاد شده باید تحریمه القلم را اثری دانست که از مدار خاکستری شعر او به سوی مدار روشن سیر می‌کند.

در حوزه سنایی‌شناسی تحقیقات فراوانی انجام پذیرفته است، اما هنوز کارهای فراوان دیگری می‌تواند انجام گیرد. مثنوی کوتاه «تحریمه القلم» ازجمله آثار ارزشمند سنایی است که ظاهراً جز دو تصحیح از مجتبی مینوی و مدرس رضوی، پژوهش دیگری در این زمینه صورت نگرفته است. در کتابی که به بحث زبان حال در عرفان و ادب پارسی می‌پردازد، اشارات کوتاهی به این موضوع در شعر سنایی و از جمله مثنوی تحریمه القلم وجود دارد (پورجوادی،

۱۳۸۵-۱۹۵-۱۳۶۷). محمد جعفر یاحقی در مقاله‌ای از قلم به عنوان «مبدع اول» یاد کرده و به پاره‌ای از ویژگی‌های آن که در این مقاله مذکور قرار گرفته، اشاره کرده است. نظر به این که بررسی صورت و محتوای آثار یک شاعر یا نویسنده می‌تواند در شناسایی بیشتر او راه‌گشا باشد و نکته تازه‌ای را در حوزه افکار و عقاید او روشن سازد، بر این اساس، مقاله حاضر می‌کوشد در همین راستا به شناخت بهتر شاعر کمک کند. در این مقاله می‌کوشیم ابتدا به بررسی معنای قلم و ارتباط آن با عقل پردازیم و سپس به جایگاه این دو در شعر سنایی اشاره کنیم. این که سنایی چه معنایی از قلم در ذهن داشته، گویا به تأویل عرفا و صوفیه از قلم برمی‌گردد. بنابراین در این مقاله به تأویل قلم و عقل به انسان کامل در آثار برخی از عرفا و وظیفه انسان کامل در هدایت بشر، و به تبع آن تأویل قلم به انسان کامل در تحریمه القلم و هدف و دلیلی که سنایی از ستایش قلم در این مثنوی مد نظر داشته است، پرداخته خواهد شد. در ادامه خواهیم دید که قلم در مقام مرشد و پیر، ظاهر خواهد شد و به نصیحت شاعر و دیگر سالکان راه حق خواهد پرداخت و بدین ترتیب این مثنوی به رسالت کوچکی در سیر و سلوک تبدیل خواهد شد.

#### ۱- سند و اعتبار تحریمه القلم

یکی از مثنوی‌های سنایی، که صحّت انتساب آن به وی مسلم است، مثنوی «تحریمه القلم» است. بزرگانی چون مینوی، مدرس رضوی، زرین‌کوب و شفیعی کدکنی این مثنوی را در زمرة مثنوی‌های سنایی معرفی کرده‌اند.

از نظر محتوا می‌توان شباهت فراوانی میان مثنوی «تحریمه القلم» و مثنوی «حدیقه الحقيقة» سنایی یافت. چنان‌که زرین‌کوب مثنوی‌های کوتاه سنایی را تخته مشق شاعر برای سروden حدیقه می‌داند و معتقد است از حیث مضمون درخور آن هستند که در ضمن حدیقه و یا در مقدمه آن گنجانیده شوند و تحریمه القلم نیز از این حیث مستثنی نیست (زرین‌کوب، ۱۳۸۵).

مدرّس رضوی درباره انتساب این مثنوی به سنایی معتقد است با آن که تذکرہ نویسان نامی از این مثنوی در جمله آثار سنایی نبرده‌اند، اما چون در نسخ کهن و قدیم کلیات سنایی آمده است بی‌تردید باید آنرا اثر حکیم دانست. به علاوه اشعار آن نظیر اشعار حدیقه است و گاهی هم بعضی از مصروع‌های حدیقه در آن دیده می‌شود؛ مثلاً در این دو بیت:

آن که داند که کردگار جهان	جان دهد داند او که بدهد نان
سبب زندگیت اگر نان است	گرو نان به دست تو جان است
ایشان بیان می‌کنند که مصرع آخر بیت دوم در این بیت حدیقه آمده است:	
باتو زآنجا که لطف یزدان است	گرو نان به دست تو جان است
(مدرّس رضوی، ۱۳۶۰: ۱۱)	

مدرّس رضوی در ادامه به تصحیح این مثنوی به وسیله دانشمند محقق استاد مینوی در سال

۱۳۳۶ در مجله فرهنگ ایران زمین اشاره می‌کند.<sup>(۱)</sup>

شفیعی کدکنی نیز در معرفی آثار سنایی در کنار آثاری چون «حدیقه‌الحقیقه»، «سیر العباد الی المعاد»، «کارنامه بلخ» و «مکاتیب سنایی» از مثنوی تحریمه‌القلم به عنوان یکی از مثنوی‌های کوتاه سنایی یاد می‌کند. ایشان در معرفی مکاتیب سنایی در مورد اصالت بعضی نامه‌های آن به سنایی ابراز تردید می‌کند؛ بنابراین اگر در انتساب این مثنوی (تحریمه‌القلم) به سنایی تردیدی داشتند بدون شک آنرا بیان می‌کردند. هم‌چنین وی از آثار منسوب به سنایی نیز یاد کرده و مثنوی‌های «طريق التحقيق»، «عقل نامه»، «عشق‌نامه» و «سنایی آباد» را نام برده، اما از تحریمه‌القلم نامی به میان نیاورده است (شفیعی کدکنی، ۱۳۸۲: ۱۸).

ضیاء الدین سجادی<sup>(۲)</sup> و رضا اشرف زاده (۱۳۷۹: ۱۲) نیز به این اثر سنایی اشاره کرده‌اند. در مقابل پروفسور «دیرونین» به انتساب تحریمه‌القلم به سنایی تردید داشته و صحبت انتساب این مثنوی به سنایی را مردود دانسته است. وی به شباهت این مثنوی با دیگر مثنوی‌های سنایی اذعان می‌کند، اما معتقد است بهتر است این شباهت‌ها را به مثابه تقلید از سبک سنایی تفسیر کنیم. ایشان درون‌مایه اصلی این شعر را که همان سرزنش دورویی و ریاکاری در رفتار و اعمال مذهبی است، درون‌مایه‌ای متداول در شعر سنایی می‌داند اما بیان می‌کند که

براساس اطلاعات ما از دوران زندگی شاعری سنایی، این موضوع با وضعیت دوره‌های بعدی هماهنگی بیشتری دارد (دبروین، ۱۳۷۸: ۲۸۴). این در حالی است که حال و هوایی که زرین-کوب از شهر غزنی در روزگار سنایی توصیف می‌کند این گفته را نقض می‌نماید (حسینی، ۱۳۸۵: ۱۱۱).

دبروین معتقد است در این مثنوی درون‌مایه «لغز» جایگاهی درخور توجه دارد، اما درون‌مایه لغز در آن متفاوت است: این درون‌مایه «قلم» است که بهویژه به‌سبب استعداد آن در بیان عقل، روح و وهم سوده می‌شود (همان: ۲۸۲). در حالی که کاملاً بعيد به نظر می‌رسد هدف سنایی تنها طرح لغز به شیوه شاعرانی چون مسعود سعد باشد و این مسئله نشان می‌دهد که ایشان به همه جوانب شعر سنایی تسسلط کافی ندارد.

به نظر می‌رسد این مستشرق سنایی پژوه در عین ادعای این مطلب که یافتن دلایل درست عليه صحّت و اعتبار مثنوی تحریمه القلم کار دشواری نیست، دلایل و مستندات محکمی جز این‌که این مثنوی صرفا در برخی نسخه‌های خطی آمده، ندارد و با توسّل به حدس و گمان به اثبات مدعای خود می‌پردازد. همچنین ما نظر بزرگانی چون مینوی، زرین‌کوب، مدرس رضوی و شفیعی کدکنی را که خود فارسی زبان و آشنا به سبک و لحن و نسخه‌شناسی و نیز همه جوانب اجتماعی و فرهنگی ادبیات آن عصر هستند، برنظر مستشرقین ترجیح می‌دهیم؛ چرا که با وجود مطالعات فراوان در زمینه شعر شاعران فارسی زبان بی‌شک درک کامل و همه‌جانبه از شعر آنان برایشان مقدور نیست؛ هرچند که ما تلاش این بزرگان را ارج می‌نهیم و آثارشان در برخی موارد می‌تواند راهگشا باشد.

## بحث و بررسی

### ۲- قلم و عقل؛ از صورت به معنا

جایگاه قلم و ارباب قلم در فرهنگ و معارف اسلامی و حقایق قرآنی بس رفیع و سترگ است. در ادبیات فارسی نیز قلم، همواره از پایگاه و جایگاه ویژه‌ای برخوردار بوده است و شاعران و نویسنده‌گان از قلم و اهل قلم به بزرگی یاد کرده‌اند. اصل این واژه (بر وزن فلس):

قطع گوشۀ چیزی است مثل گرفتن ناخن و تراشیدن نی، در اقرب موارد گفته‌اند تا تراشیده نشود قلم نگویند، بلکه قصبه گویند. قلم از نعمت‌های بزرگ خداوند است که در مقام امتنان فرموده: "علم بالقلم...". قلم زبان دوم بشریت است که با آن مافی‌الضمیر خویش را اظهار، و آثار گذشته را ضبط و حفظ می‌کند» (قریشی، ۱۳۶۱: ۳۲).

در میان مسلمین، قلم، نماد خدمات مدنی و فرهنگی و شمشیر در مقابل آن، نماد خدمات فرهنگی بوده است (صاحب، ۱۳۸۰: ذیل واژه قلم). از همین روی است که مناظرۀ شمشیر و قلم در ادبیات اسلامی بسیار رایج بوده است و شاعران در برتری قلم بر شمشیر شعر سروده‌اند.<sup>(۳)</sup>

اما این واژه معنایی فراتر از آن‌چه گفتیم نیز دارد. در ادبیات عرفانی ما، قلم همان نخستین آفریده است که در اصطلاح صوفیه از آن به عقل اوّل و نفس کلی تعبیر می‌شود. در کتب احادیث از قلم به عنوان اوّلین آفریده یاد شده و در حدیثی از پیامبر (ص) آمده است که: "اوّل ما خلق الله القلم" و در جایی دیگر از عقل به عنوان نخستین آفریده یاد شده است: "اوّل ما خلق الله العقل" (احسان بخش، ۱۳۷۲: ۱۹۳) که به این احادیث، احادیث اوایل گفته می‌شود. در کتاب *انس التائبين* آمده است: «بدان که اوّل همه چیزها عقل است و بسی عقلی هیچ کار راست نیاید، اوّل چیزی که حق سبحانه بیافرید عقل بود، و اوّل چیزی که از حق سبحانه و تعالیٰ نواحت و ثنا و مدحت یافت عقل بود...»<sup>(۴)</sup>.

در *دایرة المعارف* مصاحب آمده است: «قلم در اصطلاح قرآن، نخستین چیزی است که خداوند بدو فرمان داد بر لوح محفوظ جریان یابد و آن‌چه هست و خواهد بود به وسیله قلم بر لوح محفوظ نقش بست... قلم در اصطلاح صوفیه به عقل اوّل و نفس کلی تعبیر شده است» (صاحب، پیشین: ذیل واژه قلم).

از نظر ابن عربی مراد از قلم، قلم اعلام است که آن را روح اعظم نخستین می‌نامد. به نظر ایشان در آیه اوّل سوره قلم که می‌فرماید: «ن، و القلم و مايسطرونون»، نون، نفس کلی و قلم، عقل کلی نخست است که با کنایه از کلمه به حرف اوّل آن اکتفا شده است و قلم از راه تشبیه بیان شده است. زیرا در نفس، صور موجودات را با تأثیر عقل منقش می‌سازد<sup>(۵)</sup>.

سخن در باب نخستین آفریده در کتب عرفانی با تعبیر متفاوتی آمده است. جوهری که از آن به عنوان نخستین آفریده یاد شده، علاوه بر قلم و عقل، با عنوانین دیگری چون روح، نور، عرش عظیم، آدم و... نیز یاد شده است. می‌توان گفت در کتب عرفانی هرجا که از عقل به عنوان نخستین آفریده سخنی به میان آمده، تعبیر از آن به قلم نیز صحیح است. برخی قلم و عقل و نور را سه صفت برای مبدع اول دانسته‌اند (یا حقیقی، ۱۳۶۷: ۲۳). عزیزالدین نسفی نیز همه این اسماء را یکی می‌داند و می‌گوید: «ای درویش! اگر یک چیز را به صد اعتبار به صد نام بخوانند، در حقیقت آن چیز به این نام کثرت پیدا نیابد» (نسفی، ۱۳۸۸: ۳۸۰).

بر این اساس می‌توان گفت حقیقت این قلم و عقل یک چیز است که به اعتبارات مختلف با عنوانین گوناگونی از آن‌ها یاد می‌شود.<sup>(۶)</sup>

### ۳- قلم، عقل و انسان کامل

گفته‌یم که از قلم و عقل به اعتبارات مختلف با تعبیر گوناگونی یاد می‌شود. یکی از تعبیر و مظاہر قلم و عقل در بیان اهل عرفان، تعبیر از این دو مفهوم به انسان کامل است. عزیزالدین نسفی در نیمة دوم قرن هفتم نخستین مؤلف در جهان اسلام است که نام انسان کامل را بر مجموعه رساله‌های بیست و یک گانه خود نهاده است و او اولین کسی به نظر می‌رسد که به‌طور مستقل در تعریف و توصیف خصوصیات انسان کامل در تمدن اسلامی اثری مستقل پرداخته باشد. پس از نسفی نیز، عبدالکریم جیلانی عنوان «الانسان الکامل» را بر نام کتاب ارزنده خود در انسان‌شناسی عرفانی برگزیده است (رمزمجو، ۱۳۷۵: ۲۳).

در تأویلی، درباره وجوده اعتبارات نخستین آفریده چنین می‌خوانیم: «بدان که عقل کل که جامع کمالات جمیع عقول است، اول موجودی است که حضرت حق تعالی به تجلی معین از غیب مطلق، متوجه ایجاد عالم کون ساخت، و او را «قلم اعلی» و «نور محمدی» صلی الله علیه و آله نیز می‌گویند، و این هر سه لفظ در نصی حدیث وارد است. و همین یک جوهر است که او را بعد از قبول وجود از حضرت مفیض‌الجود به سبب تعقل ذات و صفت خود «عقل» گفتند. و به واسطه توسط میان حق و خلق به استفاده از علم و معارف از مافق، و افاضه‌ی بما

تحت، «قلم» خوانند و به جهت ظهرور اشیا که بدو مرآت عکوس اشعه جمال و جلال است به «نور» مسمی گردانید. و مظہر انوار در این مرتبه که انسان کامل است، «عقل مصوّر» گویند (کاشفی، ۱۳۸۶: ۸۳).

نخستین آفریده از دیدگاه اهل عرفان، انسان کامل است که از آن به قلم، عقل، نور، حقیقت محمدیه و ... تعبیر می‌شود. انسان کامل، نسخه و نمونه‌ای از نخستین آفریده در عالم غیب می‌تواند باشد و اساسا هدف آفرینش، رسیدن به کمال است: «بدان که آدمیان در این عالم مسافرند از جهت آن که روح آدمی را، که از جوهر ملائکه سماوی است، از عالم علوی است، بدین عالم سفلی به طلب کمال فرستاده اند، تا کمال خود را حاصل کند، و چون کمال خود حاصل کرد بازگشت او به جواهر ملائک سماوی خواهد بود، و به عالم علوی خواهد پیوست (نسفی، ۱۳۸۸: ۱۱۲-۱۱۱).<sup>(۷)</sup>

وظیفه انسان کامل نیز هدایت انسان‌ها برای رسیدن به کمال مطلوب است. در تاریخ تصوف اسلامی، صوفیانی چون بازیزد بسطامی از عشق الهی در رسیدن به معشوق و اتحاد با او بسیار سخن به میان آوردند. انسان سالک، که به قدم عشق، مراتب کمال را در مسیر وصول به حق می‌پیماید، در نهایت، مظہر کامل صفات اسمای الهی می‌گردد. بازیزد از چنین انسانی به «الکامل التّام» تعبیر می‌نماید (قدرت اللّهی، ۱۳۷۷: ۳۴).<sup>(۸)</sup>

از دیدگاه نسفی کسی که به مرتبه کمال رسید و به شناخت خداوند دست یافت، پس از آن که به حقیقت اشیا و ملک و ملکوت و جبروت آگاهی یافت، مهم‌ترین رسالت او کمک و هدایت خلق است: «ای درویش! انسان کامل هیچ طاعتی بهتر از آن ندید که عالم را راست کند و راستی در میان خلق پیدا کند و آداب و رسوم بد از میان خلق بردارد، و قاعده و قانون در میان مردم بنهد، و مردم را به خدای خواند،... و از بی ثباتی دنیا حکایت کند و منفعت درویشی و خمول با مردم بگوید تا درویشی و خمول بر دل مردم شیرین شود و مضرّت توانگری و شهرت بگوید تا مردم را از توانگری و شهرت نفرت پیدا آید...» (همان: ۷۶). وی آدمیان را زبدۀ کاینات و انسان کامل را زبدۀ و خلاصۀ آدمیان می‌داند و معتقد است همه موجودات در تحت نظر انسان کاملند هم به صورت و هم به معنا (همان: ۷۴).

بنابراین، تعبیر دیگر قلم و عقل در نظر عرفا انسان کامل است که رسول اکرم(ص) کامل-ترین نمونه آن است. انسان کامل، نسخه و نمونه نخستین آفریده در عالم غیب و وظیفه او هدایت خلق برای رسیدن به کمال است.

#### ۴- قلم و عقل در شعر سنایی

بی‌گمان سنایی، که خود آغازگر ورود عرفان به شعر فارسی است، برای قلم در هر دو معنای صوری و عرفانی آن ارزش فراوانی قائل بوده و به همین دلیل مثنوی کوتاهی (تحریمه القلم) را با ستایش آن آغاز می‌کند. با توجه به معنایی که از قلم با نگاهی به شرع و عرفان ارائه نمودیم، در این قسمت به بررسی واژه عقل در شعر سنایی، که خود تعبیری از قلم در نظر اهل عرفان است، می‌پردازیم.

مثنوی تحریمه القلم از نظر سبک و لحن و بیان دقایق عرفانی به حدیقه‌الحقیقه شbahت و نزدیکی بسیار دارد و این اثر مورد توجه عارف بزرگی چون مولوی قرار گرفته است و در ادب عرفانی فارسی جایگاه ویژه‌ای دارد. هم‌چنین این اثر بیانگر بخش عمداتی از اندیشه‌های سنایی است. از این جهت به ذکر شواهدی از حدیقه سنایی برای بیان مقصود خود می‌پردازیم.

سنایی در حدیقه، بابی را به «عقل و عاقل و معقول» اختصاص داده است و در آن به توصیف عقل از دیدگاه خود پرداخته است. سنایی عقل را در دو معنای مثبت و منفی به کار برده، وجه مثبت آن را «عقل»، و وجه منفی آن را «عقیله» می‌نامد (پارسانسب، ۱۳۸۸: ۹۰).

سنایی غزنوی برای عقل ارزش و جایگاه ویژه و والایی قائل است. نظر او در مورد ترتیب آفرینش و تکوین عالم به آراء اخوان‌الصفا نزدیک است. در این نظام، آفرینش با «امر» آغاز می‌شود و عقل کل و نفس کل پس از آن قرار می‌گیرد (حسینی، ۱۳۸۵: ۱۱۱). «وی همه چیز را از چشمۀ فیاض «امر» حق تعالی می‌شمارد».<sup>(۱۱)</sup>

وی در حدیقه می‌گوید:

آنچه زاید ز عالم از امر است  
و آنچه گوید نبی هم از امر است  
(سنایی، ۱۳۸۲: ۷۴۵/۴۴)

سنایی آفرینش را به نفس و عقل نسبت می‌دهد:

پدر و مادر جهان لطیف      نفس گویا شناس و عقل شریف

(همان: ۲۰۰۲/۱۱۳)

هم چنین او عقل را به نامه، و نفس را به دفتر حق تعالی تشبیه می‌کند:

ما یه صورت پذیر و جسم صور      عقل شد نامه، نفس شد دفتر

(همان: ۷۵۴/۴۵)

به بیانی دیگر عقل، نامه‌ای است که در دفتر وجود ما (نفس) نگاشته است.

از دیدگاه او عقل، عاقبت‌اندیش و دورنگر است (۱۹۰۸/۱۰۹)، کلید همه امور در دستان

اوست (۱۹۱۰-۱۱/۱۰۹)، مایه برداری و جان‌بخشی به جسم و علم‌بخشی و یاریگری به

نفس است (۱۹۱۴/۱۰۹)، پذیرنده کن و م肯 از فرمان است (۱۹۱۹/۱۰۹)، سایه خداوند است

(۱۹۲۸/۱۱۰)، از صورت و مکان برتر و دروازه جهان ازل است (۱۹۴۸/۱۱۰)، از وهم و حس

و خیال برتر است (۱۹۳۴/۱۱۰)، مدبر جان و دبیر پزدان است (۱۹۳۵/۱۱۰)، موهبتی است از

جانب خداوند (۱۹۸۷/۱۱۲)، پدر جهان لطیف است (۲۰۰۲/۱۱۳) و ... .

همه موارد بالا به جایگاه والای عقل در معنای مثبت آن در اندیشه سنایی اشاره دارد. عقل

در معنای منفی آن همان عقل صوری و حسابگر است که از دیدگاه سنایی ناتوان است و راه به

جایی نمی‌برد. چنین عقلی از دیدگاه سنایی داهی و سالوس، غمّار، آبریز و نان طلب، می-

خوار و بوالعجب، زرنمای خاکده، عطار شکل ناک ده و ... است (۱۹۷۷-۱۹۷۳/۱۱۲).

شاید بتوان گفت هرجا که سنایی به نکوهش عقل و خرد می‌پردازد، عقل حسابگر و

اکتسابی را نکوهیده است و شاعر برای عقل که به تعبیری، نخستین آفریده در چریان آفرینش

کاینات شمرده شده است، جایگاه والایی قائل است.

استفاده سنایی از تعبیر والا درمورد عقل درشعر وی ناشی از آشنایی او با معارف صوفیه و

از جمله احادیث اوایل است. بدون شک وی نیز با مسئله نخستین آفریده برخورد داشته و

احادیشی که قلم و عقل، را نخستین آفریده معرفی می‌کنند در نظر داشته است. می‌توان گفت

سنایی نیز چون دیگر عارفان در ستایش عقل تعبیر آن به قلم را نیز مدنظر داشته است و صفاتی را که در مورد عقل به کار برد، در مورد قلم نیز می‌توان به کار برد.

### ۵- قلم، عقل و انسان کامل در شعر سنایی

با توجه به توصیفاتی که سنایی در شعر خود از عقل ارائه می‌کند، می‌توان گفت او به تأویل صوفیه از عقل به انسان کامل نظر داشته و چنین تأویلی از عقل(=قلم) در شعر او پذیرفتی می‌نماید و گویی بر این باور است که نخستین آفریده همان انسان کامل است و اساس آفرینش بر مدار وجود او می‌گردد. در ابیاتی که سنایی در توصیف عقل در حدیقه آورده به خوبی به این معنی اذعان کرده است:

غرض کن ز حکم در ازل او  
اوّل الفکر و آخرالعمل او  
(سنایی، ۱۳۸۲: ۵۷/۹۹۳)

سنایی در حدیقه در بخشی با عنوان «در صفت پیر»، به وصف پیر می‌پردازد و سپس به گفتگو با پیر می‌نشیند و از نام و نشان پیر می‌پرسد. پیر در پاسخ می‌گوید:

گفت: من دست کرد لاهوتم	قاید و رهنمای ناسوتم
تربتم گوهر است کانها را	موضوع مرجع است جانها را
در جهانی که بخت جای من است	این جهان جمله زیرپای من است
(همان: ۱۲۱/۴۱-۲۱۳۹)	

و در پایان گفتگو، پیر به نصیحت شاعر به عنوان سالک می‌پردازد و می‌گوید:

از نخست آفریده این پیغام	به پسین آفریده خودکام
اندرین خوسرای نویی تو	به چه ماندی، مرا نگویی تو
گر به نان و به آب ماندی باز	چه کنی تخم خشم و شهوت واز
کآنچه شوری، زنخ کند محلوج	و آنچه تری ترا کند مفلوج

آنچه بر تن قبول، برجان رد  
 و آنچه بر پای نیک بر سر بد  
 (همان: ۱۲۴-۲۱۷۶/۲۱۸۰)

پیر در این ابیات نیز همان انسان کامل و نخستین آفریده است و سنایی بر لزوم همنشینی با چنین کسی تأکید دارد. چنان‌که نسفی نیز صحبت دانایان و کاملان را موجب پرورش استعدادهای درونی می‌داند: «بدان که صحبت اثرهای قوی و خاصیت‌های عظیم دارد. هر سالکی که به مقصد نرسید و مقصود حاصل نکرد از آن بود که به صحبت دانایی نرسید. کار صحبت دانا دارد» (نسفی، ۱۳۸۸، ۷۸).

قرن ششم هجری دوره گذر از حکمت زمینی، خردگرایی و اسطوره‌گرایی است و بنا بر سخنی، سنایی در مرکز این دوره ایستاده و هیچ شاعری به اندازه او در ترسیم این حالت موفق نبوده است. او اولین شاعری است که عناصر اسطوره‌ملّی را به حوزه عرفان کشاند و معنای پیشین آن‌ها رامسخ کرد و جامه‌ای عرفانی بر تن آن‌ها پوشانید (زرقانی، ۱۳۸۵: ۱۳۱). بر این اساس، بعيد نیست که سنایی نیز در توصیف و تبیین نظریه، انسان کامل به ایران باستان نظر داشته و براساس آن به بیان عقاید خود پرداخته باشد. بنابراین در تبیین مفهوم انسان کامل نظر سنایی به آرای نسفی بیش از دیگران می‌تواند نزدیک باشد.

از نظر سنایی کسی که ملتی با عقل (انسان کامل) همنشین شود، می‌تواند به مرحله کمال

بررسد:

گرچه باشد پسر، پدر گردد	ملتی گرد عقل در گردد
آفتایی شود ز سایه عقل	پادشاهی شود ز مایه عقل
برتر آید یکی شود با عقل	جوهرش چون کند ز نقصان نقل
خلعت شوق یابد از الله	چون شد از فیض عقل برخود شاه

(سنایی، ۱۳۸۲: ۱۱۵). (۲۰۳۶-۲۰۳۳).

چنین کسی چون به کمال رسید و بر نفس خویش مسلط گردید، قوس صعودی آفرینش را تا رسیدن به مقام وصل طی کرده است و باید به سوی محبوب خود بازگردد:

چون شود بر نهاد خود مالک بشنود کار جمعی الی ریک

(همان: ۱۱۵ / ۲۰۳۸)

با توجه به مطالب پیشین می‌توان گفت آن جا که سنایی از عقل والا یاد می‌کند اغلب به تأویل صوفیه از آن به قلم (به عنوان نخستین آفریده) و انسان کامل توجه داشته است. او نیز چون دیگر عارفان وظیفه انسان کامل (=عقل/قلم) را هدایت انسان‌ها در مسیر کمال می‌داند.

#### ۶- قلم، عقل و انسان کامل در تحریمه القلم

سخن گفتن از زبان حال موجودی بی‌جان در واقع هنر نمایی شاعرانه و شگردی ادبی است و این نوع شگرد در ادبیات جهان و از جمله ادبیات پارسی، بسیار رایج بوده و نویسنده‌گان و شاعران با استفاده از آن، گونه‌های ادبی مختلفی خلق کرده‌اند (پور جوادی، ۱۳۸۵: ۲۹) سنایی، در تحریمه القلم زبان قلم را برای بیان مقصود خود گویاتر می‌بیند و بنابراین به زبان حال او به بیان معانی مدل‌نظر خود می‌پردازد.

مثنوی تحریمه القلم با ستایش قلم آغاز می‌شود و شاعر، در بند اول آن، در بیست و دو بیت بدون ذکر نام، به ستایش قلم می‌پردازد که از جهت هنری قابل توجه است. شاعر مثنوی خود را با این ایيات آغاز می‌کند:

ای حدیث آفرین بی دل و جان  
مرکب عقل را سوار تویی  
ناطقی بی ضمیر و اندیشه  
عقل کل پیشکاره در تست  
خود زبانت بیان آن داند

۱۰ (۱۵۱ / ۱۵۱)

مرحبا ای سیه رخ دو زبان  
کاتب وحی کردگار تویی  
کاملی بی سفاهت و پیشه  
لوح محفوظ پاک دفتر تست  
هرچه وهم از ضمیر بستاند

در ایيات آغازین این مثنوی در ستایش قلم چند نکته قابل توجه است: نکته اول این که آیا شاعر تنها معنای صوری و ظاهری قلم را مدّ نظر داشته یا این‌که به معنایی فراتر نظر دارد؟

شاعر در ستایش قلم، چه جایگاهی برای آن قائل است؟ و اساساً هدف شاعر از ستایش قلم چیست؟

كلمات و عباراتی که شاعر در این بخش در توصیف قلم به کار گرفته، بیانگر معنایی فراتر از یک معنای صوری و ظاهری است. چراکه شاعر قلم را کاتب وحی کردگار، سوار بر مرکب عقل، کامل و ناطق، فرمانده عقل، دفتر لوح محفوظ و برتر از وهم می داند، و این بیانگر معنایی فراتر از یک توصیف ظاهری و عادی از قلم است.

شاعر ابتدا به معنای صوری قلم نظر دارد و آن را سیه رخ و دو زبان می شمارد، که سیاهی مرکب و بحث فاق قلم را به ذهن متبار می کند و پس از آن، قلم را کاتب وحی کردگار و سوار بر مرکب عقل معرفی می کند و او را بر عقل و وهم برتری می نهد. گویی سنایی از همین آغاز مثنوی خود با شروع ستایش قلم از ظاهر به باطن، گذر از ظاهر به باطن را مد نظر دارد و به نوعی با براعت استهلال می خواهد مضامونی را که در ذهن دارد بیان کند. هریک از این واژگان مراتبی را بیان می کند که تنها شایسته انسان کامل است.

بنابراین در ادامه ایيات این مثنوی، سنایی به ستایش قلم، که همان انسان کامل و نخستین آفریده است، می پردازد. از جمله شواهدی که می توان در این بخش قلم را به انسان کامل تعبیر کرد این است که شاعر قلم را روشنایی بخش و دارای دم مسیحی و روح بخش خطاب می کند. سنایی با هدف طلب چشمئ حکمت از قلم، با صفاتی متناسب، او را مخاطب قرار می دهد و از او چونان پیری حکیم استمداد می کند و همت می خواهد:

چشمئ روشن از گل تیره	برگشایی تو چون شوی تیره
چون زآب سیاه بازآیی	روح را چون مسیح بفزایی
در معنی تمام سفته تست	گلben عقل کل شکفتئ تست
چون زبان تو تر شود به بیان	دفتر پر خرد شود بستان
کافرین بر زبان گردانت	بر فزون باد قدر و اسکانت
ای نگون کرده سر زیار هنر	از زبان تو ای سخن گستر

چشمۀ حکمت روان طلبم  
بر حرم گر ز تو بیان طلبم  
(۸-۱۸/۱۱۵)

سنایی خود را محروم سرّ قلم می داند و به همین خاطر از او راز و حکمت پرسش حق را جویا می شود و طلب پند و اندرز می کند:

سرّ حکمت به پیش محروم خویش  
شاید ار من طلب کنم رونق  
از سرّ راستی دهم پندی  
بر گشایی ز چشم پر نم خویش  
از تو در حکمت پرسش حق  
آن گرانیست با تو پیوندی  
(۲۰-۲۳/۱۱۶)

در تصوّف اسلامی پیر و مرشد کامل از اهمیّت والاّی برخوردار است و سنایی نیز چنان که گفتیم، به اهمیّت پیر در ارشاد سالکان طریقت تا رسیدن به مقصد، که همانا رسیدن به کمال مطلوب انسانی است، از او مدد می جوید. «پیر در تصوّف اسلامی نماینده رسالت باطنی پیامبر(ص)، و از این طریق تجلی لطف و رحمت الاهی است که به طالبان آن عطا می گردد... نقش مرشد روحانی، فراهم کردن زمینه تولّد معنوی و تحويل احوال است. پیر با رابطه‌ای که از طریق سلسله معنوی با پیامبر و نقش ولاّی اصلی پیام او دارد، می‌تواند آدمی را از محدودیّت‌ها و قیود بی‌شمار مادیّات رهایی بخشد و به ساحت بغایت نورانی حیات معنوی واصل گردداند. پیر هم‌چنین به وسیله فضیلت «برکت» که در اختیار اوست، موت و تولّد معنوی را برای سالکان میّسر می‌گرداند (نصر، ۱۳۸۲، ۹۹).<sup>(۱۱)</sup>

بر این اساس می‌توان گفت قلم در مثنوی تحریمه القلم در کسوت انسان کامل ظاهر می‌شود و در واقع سنایی انسان کامل را مورد ستایش قرار می‌دهد و از او طلب چشمۀ حکمت و راهنمایی و نصیحت می‌کند و قلم به عنوان انسان کامل، به وظیفه خود، که همانا یاری و هدایت خلق است، عمل می‌کند و به نصیحت شاعر، که سالک راه حق است می‌پردازد.

در این که سنایی قلم را مرشد و پیر قرار داده پیامی نهفته است و آن با توجه به مقام بلند قلم نزد متصوّفه، بیشتر معطوف به ارج و منزلت و مقام مخاطبین او (صوفیان) است. سنایی در بین شاعران و قصیده سرایان کهن از آن‌هاست که پیام خاص و هدف معین دارد. پیام او

دعوت به درونبینی است و تحذیر از ظاهرپرستی. هدف او نیز مثل صوفیان دیگر جست و جوی راه حق است و نشان دادن آن به کسانی که راه را گم کرده‌اند. شخصیت و موقعیت مخاطب نیز، هم بر سخن سنایی به عنوان نمونه یک متن ارتباطی، هم بر دریافت و برداشت خواننده هر نمونه از این متن ادبی مؤثر است. از دیرباز علمای بلاغت در نظر داشتن «حال»، «مقام» و «مخاطب» را در گرینش صورت و محتوای مناسب سخن ضروری دانسته‌اند (زرین کوب، ۱۳۸۵: ۳۴).

بنابراین باید به چند نکته در تحریریمه القلم اشاره کرد. نخست این‌که سنایی در این مشنوی و نیز در اشعار دیگر خود، از جمله حدیقه، بر لزوم صحبت و همنشینی با مرشد و پیر که در این‌جا همان انسان کامل است، تأکید دارد. انسان کامل نیز بنا به مسئولیت خویش وظيفة راهنمایی و هدایت خلق را بر عهده دارد.

از دیدگاه کارکردهای زبانی سنایی در گرینش شیوه‌های بیانی و الگوهای دستوری با توجه به نوع پیام و ارتباط، هم‌چنین در انتخاب واژه‌ها با رعایت هماهنگی و همنواهی آن‌ها با وزن و موضوع عمل می‌کند. در مواردی که شاعر، مردم روزگار خود یا شخص معین و یا نامعینی را مخاطب قرار می‌دهد یا حتی جایی که خود را در جایگاه دوم شخص می‌نشاند و آمرانه یا اندرزگویانه کسی را بر انجام یا ترک فعلی ترغیب می‌کند، کارکرد انگلیزش زبان، الگوهای دستوری را در ساختار پیام تحت تأثیر قرار می‌دهد و وجود ندا و فعل امر از ویژگی‌های صوری این کارکرد انگلیزشی است (طغیانی، ۱۳۸۵: ۱۷۰). این امر در تحریریمه القلم نیز نمود دارد و میان صورت و محتوای اثر مناسبی تام به چشم می‌خورد و آن‌جا که قلم به نصیحت می‌پردازد، این مسئله نمود می‌یابد. بدین ترتیب قلم در جایگاه مرشد و پیر قرار می‌گیرد و آمرانه به موعظه شاعر (سالک) می‌پردازد و با ندا و امر، چنان که خواهیم دید، او را از چشمۀ حکمت بهره‌مند می‌گردد. سنایی با مخاطب قرار دادن خود به عنوان سالک طریقت سعی در ترغیب صوفیان به عمل به نصایح خود از زبان قلم دارد.

موعظه‌های پیر و مرشد سنایی (قلم یا انسان کامل) حول چند موضوع اساسی می‌گردد و او مخاطبین خود را به چند نکته اساسی دعوت می‌کند که موردوار به آن‌ها اشاره می‌کنیم:

### ۱- دعوت به پشیمانی و آگاهی

اصل اوّل در سلوک راه حق از نظر سنایی که از زبان قلم (انسان کامل) بیان می‌شود، پشیمانی از کردار گذشته است. بنابراین قلم آمرانه مخاطبین خود را به پشیمانی و بیرون آمدن از فرمان دیو پنهانی نفس فرا می‌خواند:

در بیان حدیث با من گفت:	چون ز دریای وهم ڈر می سفت
چند از این دیو بودن مستور	کای تنت امر دیو را مامور
دیده بگشای در مسلمانی	یک دم از غایت پشیمانی
در ره دیده تو پرده تست	تا بدانی که هرچه کرده تست

(۲۷-۲۴/۱۱۶)

نتیجهٔ این پشیمانی این است که سالک متوجه می‌شود که نباید فریقته اعمال خود شود و بداند که عمل دیدن در سلوک راه حق، خود حجاب راه است.

### ۲- دعوت به پرهیز از ظاهرسازی و ریاکاری و روی آوردن به تصفیه درون

مهم‌ترین نکته‌ای که توسط قلم مورد نکوهش قرار می‌گیرد و سالک را از آن بر حذر می‌دارد، ظاهرگرایی و یا سالوس‌ورزی است؛ یعنی همان مسئله‌ای که فکر سنایی را دائم به خود مشغول کرده است. بیشترین ابیات این مثنوی به همین مسئله اختصاص دارد و این نشان از اهمیّتی است که سنایی برای آن قائل است. او از زبان قلم به سالک می‌گوید:

پس چه می بایدت به جهد بجوى	گرد کردار بد ز دیده بشـوى
نرسد باطنـت به کار خـدای	تاکند ظـاهرت به ظـاهر رـای
نیست پوشـیده شـرم دار آخـر	ای هـمه باطنـت سـوی ظـاهر
زر نـه اـی، آـهن زـرانـدوـدـی...	آـتش درـد دـین نـه اـی، دـودـی

(۳۱-۲۹/۱۱۶)

مخاطب سنایی در این ابیات صوفیان ریاکار است و شاعر برای بیان مقصود، خود را در مقام دوم شخص قرار داده است و این همه تاختن به ریاکاری و سالوس‌ورزی در شعر سنایی ریشه در اوضاع روزگار او دارد.<sup>(۱۴)</sup>

از همین روی است که سنایی این مثنوی کوتاه را برای نکوهش ریاکاری و تحذیر از ظاهرپرستی سروده و در آن از انسان کامل مدد جسته است. چنان‌که در قصاید خود نیز سخت‌ترین تازیانه‌ها را بر اهل دنیا و ظاهرپرستان و ریاکاران فرود می‌آورد. سنایی در بین شاعران و قصیده سرایان از آن‌هاست که پیام خاص و معین دارد و پیام او دعوت به درون‌بینی و بر حذر داشتن از ظاهرپرستی است. هدف او مانند دیگر صوفیان جست و جوی راه حقیقت و نشان دادن راه به کسانی است که راه را گم کرده‌اند (زرین کوب، ۱۳۸۵: ۳۴).

قلم، دل سالک را نظرگاه و بارگاه خداوند معرفی می‌کند و از او می‌خواهد که چون فراشان، بارگاه خداوند (دل) را از خس و خاشاک وجود هرچه غیر اوست بزداید و به عمل روی آورده، چرا که صرّاف حقیقت، نقد ناسرة او را تا به جهد و کوشش به نقد سره تبدیل نگردد، نخواهد پذیرفت:

خانه دل مدار پرخاشاک	در دل خویش اگر توانی باش
بارگاه خدای را فرآش	به ریا برمکش زدل دم سرد
کار دعوی مدان و معنی کرد	با ریا مرد گرم سرد شمر
بی ریا گر زنی است مرد شمر	ای به سالوس گشته تر دامن
در ره دین بترنم مرد و نه زن	کی پسندند از تو همین دریاب
ناقدت کردگار و تو قلب	گر تو را هست هیچ درسر هوش
در ره دین ریا نخر بفروش	

(۱۱۶-۴۷)

### ۳- دعوت به تلاش و مجاهدت در سلوک راه حق

قلم در ادامه، سالک را به همت و جهد و رسیدن به مقام اتحاد با محبوب فرا می‌خواند و می‌گوید:

در ره دین مباد بد خرسند...  
 یا مگر بر مراد خویش رسی  
 فرش هستی تمام بنوشتی  
 درنگنجد در آن مقام دوی  
 گر "انا الحق" ندا کنی آنسی  
 بزمین نقش خونت الله است  
 در ره دین حسین منصوری  
 صبح روشن زخون او بدمید  
 بس غم آخرت بباید خورد  
 نکته امر "جاهدوا فینا"  
 (۴۹-۵۶ / ۱۱۷)

کار ناکرده دل به کار مبند  
 جهد کن تا به جهد بیش رسی  
 چون به همت زکون بگذشتی  
 با تو از تو نماند هیچ تویی  
 چون تو خود را تمام او دانی  
 ار خدای از درونت آگاه است  
 بی خود از خدای مغروری  
 او به کوشش بدان مقام رسید  
 گر ز کوشش رسید به معنی مرد  
 که قوی حجتی است زو بر ما

در این ایيات، سالک به مقام «فنا» و «عين الجمع» دعوت می شود و کمال انسان را مرتبه ای می داند که به اتحاد با معشوق می رسد و حلّاج وار «انا الحق» می گوید. در واقع هدف سنایی از بیان این ایيات از زبان قلم، به عنوان انسان کامل، دعوت به سلوک راه حق و رسیدن به مقام کمال است. سنایی در این مثنوی، مراحل ضروری برای رسیدن به مقام انسان کامل را بیان می کند و از سالکان می خواهد که سیر صعودی تا رسیدن به مقام کمال و مظہر تام صفات و افعال خداوند شدن را که هدف آفرینش است، طی نمایند.

#### ۴- دعوت به صداقت

شاعر برای رسیدن به این مقصود، صداقت را شرط اساسی می داند و سالکان را به پرهیز از ظاهر پرستی و هوی و هوس و ریاکاری فرا می خواند:

در ره صدق کار بسیار است	دمنزل اولش سردار است
همره صدق اگر نیاز بود	بر تو این پیرهن دراز بود
راستی از تو کی پستند باز	خرقه کوتاه و دست کدیه دراز

بر سر آرزو همی نه گام	دست کوتاه کن از گرفت حرام
زهد کی جامه کبود بود...	خرقه کوتاه کنی چه سود بود
تا چگونه مقربی گردی...	قدم از خود برون نه ار مردی

(۶۰-۶۸ / ۱۱۸)

در ادامه، فقر ظاهری صوفیان و دروغگویی و ریای آنان مورد نکوهش قرار می‌گیرد و فقر را گوهری گرانمایه می‌شمارد و لافزنان را به خاطر حراج گوهر فقر سرزنش می‌کند. بنابراین اهل سلوک به فقر محمدی (ص) دعوت می‌شوند:

مال دنیا بسی نهاده ز فقر	به تصلف زبان گشاده ز فقر
گوهر فقر را ضمانت کرده	جامه کوتاه بهتر نان کرده
آنگه از وی فقیرنی یک موی	پیر ری کرده فقر را در کوی
دیده در دست خلق بگشاده	از پی راستی یفتاده
در سر آب آرزوی حرام	در کشیده ز بوی فقر لگام
فقر را بس عزیز دارندی	گفتم از خود تمیز دارندی
گوهر فقر مصطفا را بود	تن هر عارفی بلا را بود
گوهر فقر می فروشی خوار	پس تو در من یزید هر بازار

(۷۱-۷۸ / ۱۱۸)

سنایی ضمن این که از زبان قلم، که سمبل انسان کامل است، راههای تعالی سالک را بر می‌شمارد، بدکاری‌ها و زشتی‌هایی را که سالکان بدان گرفتار شده‌اند توضیح می‌دهد. شاعر بیان می‌کند که با خانقاہ و اهل آن دشمنی ندارد، بلکه طلب جاه در آن را رشد می‌شمارد. صوفیان راستین از دیدگاه او مقامی بس والا و ارجمند دارند، بنابراین صوفیان را به صدق و همت و ترک ریا و توبه دعوت می‌کند و رسیدن به هر مقامی را در گرو روی آوردن به صدق و پرهیز از ریاکاری می‌داند:

اندرو طالبان جاه بدست...	من نگویم که خانقاہ بدست
دیوت از عیب و عیب کوتاه نه...	لافت از صدق و صدق در ره نه

از ریا چند باشی آخر مست  
نوش کن توبه را ریا بشکن....  
باد سرد از درونه جان کش  
نعره جز سر به مهر کرده مزن  
دم مزن جز میانه آتش  
وارهاند تو را زهای و زهوي  
در دلت صدق بار عام دهد

ای به جنبش بلندو همت پست  
شربت صرف را به کام افکن  
سر به افلاس در گربان کش  
سنگ در آبگینه در مفکن  
چون دم دم گداز آهی کش  
تا حقیقت ترا نماید روی  
بی مقامی تو را مقام دهد

(۸۰-۹۶ / ۱۱۹)

وقتی سالک به چنین مقامی رسیده به مقام فنا و نیستی رسیده و کمال یافته است؛ یعنی سالک یک قدم بر سر نفس گذاشته و به دیگر قدم از افالک برگذشته است و بدین ترتیب به جایگاهی که برای آن خلق شده، دست یافته است:

ذاتت از هستی احتراز کند  
مرد گردی اگر چه هستی زن

نیستی در تو دیده بازکند  
چون مصفی شود زمکر و زفن

(۹۷-۹۸ / ۱۲۰)

هریک از نصایح و مراحلی را که شاعر از زبان قلم بیان می‌کند بیان کننده این است که قلم همان انسان کامل است و شاعر از او برای راهنمایی و هدایت سالکان مدد جسته است. در بند سوم سنایی خداوند را به جان پاک رسول و فرزندان او (علیهم السلام)، که برترین نمونه‌های انسان کامل هستند، سوگند می‌دهد که همه را در این راه تا رسیدن به مقام کمال توفیق و یاری دهد. گویی سنایی مراتب آفرینش را از نخستین آفریده تا آفرینش انسان پس از قوس نزولی، و سپس سیر صعودی او تا رسیدن به مرحله کمال، که هدف آفرینش اوست، مرور می‌کند:

به علی و حسین و سبط بتول	کردگارا به جان پاک رسول
به امینان مأمن «هل اتی»	به مقیمان خانقه و فا
از هوای هوای خود برهان	که دل ما ز غیر خود بستان

دستمان نگسلان زدامن خود  
روحمنان پاک کن زنیک و زید  
وanke گوید در این سخن آمین  
(۹۹-۱۰۳ / ۱۲۰)

## نتیجه

علی‌رغم صحّت انتساب مثنوی تحریمه القلم به سنایی و اهمیّت آن در بین آثارش، این مثنوی کمتر مورد توجه بوده است. در این مثنوی بحث پیر و مرشد و لزوم همراهی و پیروی از او، که در متون صوفیه و شعرای فارسی‌گوی بسیار مورد توجه است، به شکلی رمزی در قالب قلم، که نزد متصوّفه از جایگاه والای برخوردار است، نمود می‌یابد. در این مثنوی با توجه به تأویل قلم نزد صوفیه، جایگاه قلم و عقل در معنی نخستین مخلوق، با انسان کامل یکی می‌شود. سنایی در این مثنوی، برای وارد کردن تازیانه‌های سلوک بر جسم و روح صوفیان و سالکان این بار از قلم (رمز انسان کامل) که مظهر تام اسماء و صفات الهی است، مدد می‌جوید تا بدین وسیله به جنگ با رایج‌ترین درد زمانه خویش که همانا ریاکاری و سالوس‌ورزی است، برود.

در این مثنوی کوتاه، اما نغز و پرمعنا، گویی سنایی مراتب آفرینش را مرور می‌کند و از تجلی نخستین در قالب عقل اول و سیر نزولی آن تا آفرینش انسان و سپس سیر صعودی انسان تا رسیدن به مقام خلیفه‌اللهی را، که همان مقام انسان کامل است، پلّه‌پله ترسیم می‌کند و این مثنوی خود رساله کوچکی در سیر و سلوک می‌شود. برهمنی اساس، سنایی نیز تأکید دارد که انسان باید بکوشد تا لوح وجود را از نقش هرچه غیر اوست، فروشود و به مقامی که هدف آفرینش او بوده است، دست یابد. سنایی برای تحذیر و نکوهش از ریاکاری این بار با لحنی غیر مستقیم به بیان مراحل سلوک می‌پردازد و سالکان طریقت را به تلاش برای رسیدن به مقامی که شایسته آن هستند، دعوت می‌کند و در پایان نیز برای رسیدن به این مقام، خداوند را به جان کامل‌ترین انسان‌ها که حضرت رسول (ص) و فرزندان او (علیهم السلام) هستند، سوگند می‌دهد و توفیق رسیدن به مقام انسان کامل را از خداوند طلب می‌کند.

### بادداشت‌ها

۱- نگاه کنید به: مجله فرهنگ ایران زمین، ج ۵، ۱۳۳۶، صص ۱۵-۵.

۲- ایشان در گرایدۀ اشعار سنتی به نظر مدرس رضوی استناد می‌کنند (سجادی، ۱۳۶۵: ۹).

۳- از جمله مسعود سعد در برتری قلم بر شمشیر می‌گوید:

باد در آستین مادر تیغ	فلک اندر دمید پنداری
هم به تیغ اندر است اختر تیغ	حکم اختر بدو مهابت از آنک
لیک قایم شده به جوهر تیغ	به همه حال‌ها اجل عرض است
گوهر کلک را برابر تیغ	بکند چشم تیغ اگر داری

(مسعود سعد، ۱۳۷۴: ۴۹۷).

۴- جهت اطلاع بیشتر نگاه کنید به: کوهین، ۱۳۸۲، ج ۸، ذیل واژه عقل، به نقل از انس التائبين،

بی‌تا، ۲۰-۲۸.

۵- سعیدی، گل بابا، ۱۳۸۷، ۱۴۵؛ به نقل از تفسیر ابن عربی، ج ۲، ۷۸۳.

۶- نیز نگاه کنید به: صدرالدین شیرازی، ۱۳۸۳-۱۵۱.

۷- در باب انسان کامل نظرات نسفی بیشتر با تفکرات ایران باستان درباره انسان کامل نزدیک است و از این جهت دیدگاه او در این باره با ابن عربی تفاوت چشمگیری دارد. نسفی انسان کامل را واجد «طریقت»، «شریعت» و «حقیقت» می‌داند و انسان کامل که واجد هر سه این‌ها باشد دارای اقوال نیک، اخلاق نیک و معارف است و از این جهت نظر او به تفکرات ایران باستان نزدیک است: «بدان که انسان کامل آن است که در شریعت و طریقت و حقیقت تمام باشد و اگر این عبارت را فهم نمی‌کنی و به عبارتی دیگر بگوییم. بدان که انسان کامل آن است که او را چهار چیز به کمال باشد: اقوال نیک و افعال نیک و اخلاق نیک و معارف» (نسفی، ۱۳۸۸: ۷۴).

۸- البته اگر دقیق‌تر به موضوع نگاه کنیم باید بگوییم که هرچند مفهوم انسان کامل خاستگاه اسلامی-

ایرانی دارد، در آیین‌های باستانی و عرفانی ایران نیز این مفهوم به صورت مشابهی مطرح بوده است. انسان نخستین (کیومرث) در آیین مزدیسنا، کسی است که روح او جزیی از روح خداست و نمونه کامل انسانیت و عهده‌دار مسئولیت‌ها و وظایف انسانی است. هم‌چنین نزد زرتشیان و مانویان نیز چنین تفکری وجود دارد

- و زرتشت و مانی به عنوان انسان کامل شناخته می‌شوند. نگاه کنید به: ایزدی یزدان آبادی، احمد(۱۳۸۵)؛ «بررسی تطبیقی آرای حکما و اندیشمندان ایرانی -اسلامی درباره انسان کامل»، مجله خردناکه صدر، شماره ۴۵، پاییز ۱۳۸۵، به نقل از: مایل هروی، ۱۳۸۰، ۴۵.
- ۹- حسینی، ۱۳۸۵، ۱۱۱؛ به نقل از زرقانی، ۱۳۸۱، ۷۸.
- ۱۰- لازم به ذکر است تمامی ارجاعات مثنوی تحریمه القلم بر اساس کتاب مثنوی‌های حکیم سنایی با تصحیح و مقدمه مرحوم مدرس رضوی است.
- ۱۱- حافظ شیرازی به این مضمون اشاره دارد و در جای جای از دیوان خود بدان اشاره می‌کند:
- طی این مرحله بی همراهی خضر مکن      ظلمات است بترس از خطر گمراهی  
(غزل ۴۸۸)
- یا:
- همتم بدرقه راه کن ای طایر قدس  
که دراز است ره منزل و من نوسفرم  
(غزل ۳۲۸)
- ۱۲- «شهر غزنین، در روزگاری که هنوز شکوه و عظمت فرزندان محمود از آن رخت بر نبسته بود، در شادی و شادکامی غوطه می‌خورد. دل‌های مردم غرق در رویاها و خوشی‌های زندگی بود. در مساجد مردم نمازی می‌خواندند، اما در آن سوز و نیازی نبود. در خانقاها گاه ترانه و فسانه‌ای از جست و جوی گمشده روحانی انسان به گوش می‌خورد، لیکن شور و دردی صادقانه از آن جا آشکار نمی‌شد. زاهدان گوشه‌ای داشتند و در هوای بهشت همه چیز این جهان را می‌باختند. صوفیان دمی می‌جستند و از آن دم قدمی فراتر نمی‌نهادند. شاعران دریار، امیران را قبله امید خویش قرار داده بودند و کام خود را از محتشمان و توانگران دریوزه می‌کردند. همه را نشئه فراموشی مست کرده بود و در پرده ریا و هوی خود را آگاه و آزاد می‌نمایاندند. در این میان مردی چنان وحشت آلود از خواب مستی جست که دیگر هیچ آرام و قرار نیافت. دائم از درد و خشم می‌خروسید و با فریاد و اعتراض می‌کوشید دیگران را از خواب غفلت بیدار کند» (زرین کوب، ۱۳۸۵، ۲۱).

## كتابنامه

- احسان بخش، صادق. (۱۳۷۲). آثار الصادقین. تهران: صادقین. ج ۱۸.
- اشرفزاده، رضا. (۱۳۷۹). آب آتش افروز (گزینه حقيقة). چاپ پنجم. تهران: جامی.
- پارسانسب، محمد. (۱۳۸۸). «از عقل ناصرخسرو تا عقل سنایی». نشریه دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه شهید باهنر کرمان. شماره ۲۶ (پیاپی ۲۳).
- پورجواوی، نصرالله. (۱۳۸۵). زیان حال. تهران: هرمس.
- حافظ، شمس الدین محمد. (۱۳۷۰). دیوان. به کوشش قزوینی و غنی. چاپ سوم. تهران: اساطیر.
- حسینی، مریم. (۱۳۸۵). «جایگاه عقل در نظام فکری سنایی». محمود فتوحی، علی اصغر محمد خانی. شوریه‌های در غزنه. اندیشه‌ها و آثار حکیم سنایی. تهران: سخن.
- بروین. (۱۳۷۸). حکیم/قایم عشق. ترجمه مهیار علوی مقدم و محمد جواد مهدوی. مشهد: بنیاد پژوهش‌های آستان قدس رضوی.
- رزمجو، حسین. (۱۳۷۵).. انسان آرمانی و کامل در ادبیات حماسی و عرفانی فارسی. چاپ دوم. تهران: سپهر.
- زرقانی، سیدمهدی. (۱۳۸۱). زلف عالم سوز. تهران: روزگار.
- \_\_\_\_\_\_. (۱۳۸۵). «سنایی و سنت غزل عرفانی». محمود فتوحی، علی اصغر محمد خانی. شوریه‌های در غزنه. اندیشه‌ها و آثار حکیم سنایی. تهران: سخن.
- زرین کوب، عبدالحسین. (۱۳۸۵). «سنایی شوریه‌ای در غزنه». محمود فتوحی، علی اصغر محمد خانی. شوریه‌های در غزنه. اندیشه‌ها و آثار حکیم سنایی. تهران: سخن.
- سبزواری، ملّا هادی. (۱۳۷۶). رسائل. تعلیق و تصحیح سید جلال آشتیانی. چاپ دوم. تهران: اسوه.
- سجادی، ضیاءالدین. (۱۳۶۵). گزینه اشعار سنایی. چاپ دوم. تهران: زوار.
- سعیدی، گل بابا. (۱۳۸۷). فرهنگ جامع اصطلاحات عرفانی ابن عربی. تهران: زوار.
- سنایی، ابوالمجد مجدد بن آدم. (۱۳۸۲). حدیقه الحقيقة و شریعة الظریفه. به تصحیح و با مقدمه مریم حسینی. تهران: دانشگاه تهران:
- \_\_\_\_\_\_. (۱۳۶۰). مثنوی‌های سنایی. با تصحیح و مقدمه سید محمد تقی مدرس رضوی. چاپ دوم. تهران: بابک.
- شفیعی کدکنی، محمدرضا. (۱۳۸۷). تازیانه‌های سایرک. چاپ هشتم. تهران: آگاه..

- صدرالدین شیرازی. محمدبن ابراهیم. (۱۳۸۳). *شرح اصول کافی*. به تصحیح محمد خواجه‌ی. چاپ دوم. تهران: پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی. ج. ۱.
- طغیانی، اسحاق. (۱۳۸۰). «تنوع صورت و محتوا در دیوان سنایی». محمود فتوحی، علی اصغر محمد خانی. شوری‌های در غزنه. آندهشها و آثار حکیم سنایی غزنوی. تهران: سخن.
- فریدونی، علی. (۱۳۸۰). آندهشها سیاسی احوال الصنف. قم: بوستان کتاب.
- قریشی، علی‌اکبر. (۱۳۶۱). *قاموس قرآن*. چاپ هشتم. تهران: دارالکتب الاسلامیه. ج. ۶.
- قدرت‌اللهی، احسان. (۱۳۷۷). «نظریه انسان کامل در مکتب ابن عربی». مجله کیهان فرهنگی. شماره ۱۴۳.
- گوهرین، سید صادق. (۱۳۸۲). *شرح اصطلاحات تصویف*. تهران: زوئار. ج. ۸.
- مسعود سعد سلمان. (۱۳۷۴). دیوان. به اهتمام پرویز بابایی. با مقدمه رشید یاسمی. تهران: نگاه.
- صاحب، غلامحسین. (۱۳۸۰). *دائرة المعارف فارسی*. تهران: امیر کبیر. ج. ۲.
- مینوی، مجتبی. (۱۳۳۵). «تصحیح تحریمه القلم». مجله فرهنگ ایران‌زمین. ج. ۵.
- نسفی، عزیز الدین. (۱۳۸۸). *مجموعه رسائل مشهور به الانسان الکامل*. با تصحیح و مقدمه ماریزان موله. مقدمه فرانسوی از هانری کرین. ترجمه مقدمه از ضیاء‌الدین دهشیری. چاپ نهم. تهران: طهوری.
- نصر، سید حسین. (۱۳۸۲). آموزه‌های صوفیان از دیروز تا امروز. ترجمه حسین حیدری، محمد هادی امینی. تهران: قصیده سرا.
- یاحقی، محمد جعفر. (۱۳۶۷). «قلم آفریننده». مجله دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه فردوسی مشهد: شماره اول. سال بیست و یکم.